

DECISIONE DELLA COMMISSIONE

del 1° agosto 2003

che modifica la decisione 93/402/CEE per quanto riguarda le importazioni di carni fresche provenienti dall'Argentina

[notificata con il numero C(2003) 2787]

(Testo rilevante ai fini del SEE)

(2003/576/CE)

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

vista la direttiva 72/462/CEE del Consiglio, del 12 dicembre 1972, relativa a problemi sanitari e di polizia sanitaria all'importazione di animali delle specie bovina, suina, ovina e caprina, di carni fresche o di prodotti a base di carne in provenienza dai paesi terzi ⁽¹⁾, modificata da ultimo dal regolamento (CE) n. 807/2003 ⁽²⁾, in particolare l'articolo 14, paragrafo 3,

vista la direttiva 2002/99/CE del Consiglio, del 16 dicembre 2002, che stabilisce norme di polizia sanitaria per la produzione, la trasformazione, la distribuzione e l'introduzione di prodotti di origine animale destinati al consumo umano ⁽³⁾, in particolare l'articolo 8, paragrafo 4,

considerando quanto segue:

- (1) La decisione 93/402/CEE della Commissione, del 10 giugno 1993, relativa alle condizioni di polizia sanitaria ed alla certificazione veterinaria cui è subordinata l'importazione di carni fresche provenienti da paesi dell'America del Sud ⁽⁴⁾, modificata da ultimo dalla decisione 2003/137/CE ⁽⁵⁾, si applica all'Argentina, al Brasile, al Cile, alla Colombia, al Paraguay e all'Uruguay.
- (2) Le autorità veterinarie del Paraguay hanno informato la Commissione che un focolaio di afta epizootica si è manifestato vicino alla frontiera con l'Argentina. Il Paraguay non è attualmente autorizzato a esportare carni fresche nella Comunità europea.
- (3) La zona di sorveglianza del focolaio comprende una parte del territorio dell'Argentina.
- (4) Le autorità veterinarie argentine hanno immediatamente messo in atto misure intese a evitare la diffusione della malattia nel loro territorio, prevedendo in particolare la vaccinazione e il controllo dei movimenti degli animali nelle province lungo la zona di frontiera. Le autorità argentine hanno immediatamente informato i servizi della Commissione in merito a tali misure.
- (5) Tenuto conto del rischio potenziale della malattia in questa zona di frontiera e delle misure adottate tempestivamente dalle competenti autorità veterinarie argentine,

è sufficiente sospendere, per un periodo di tempo limitato, l'importazione di carni bovine disossate e mature provenienti unicamente dai dipartimenti di Ramon Lista e Rivadavia.

(6) Occorre pertanto modificare la decisione 93/402/CEE.

(7) Le misure previste dalla presente decisione sono conformi al parere del comitato permanente per la catena alimentare e la salute degli animali,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

Articolo 1

L'allegato I della decisione 93/402/CEE è sostituito dall'allegato della presente decisione.

Articolo 2

Gli Stati membri modificano le misure applicate alle importazioni per renderle conformi alla presente decisione e rendono immediatamente pubbliche nel modo adeguato le misure adottate. Essi ne informano immediatamente la Commissione.

Articolo 3

La presente decisione si applica fino al 15 settembre 2003.

Articolo 4

Gli Stati membri sono destinatari della presente decisione.

Fatto a Bruxelles, il 1° agosto 2003.

Per la Commissione

David BYRNE

Membro della Commissione

⁽¹⁾ GU L 302 del 31.12.1972, pag. 28.

⁽²⁾ GU L 122 del 16.5.2003, pag. 36.

⁽³⁾ GU L 18 del 23.1.2002, pag. 11.

⁽⁴⁾ GU L 179 del 22.7.1993, pag. 11.

⁽⁵⁾ GU L 53 del 28.2.2003, pag. 54.

ALLEGATO

«ALLEGATO I

Delimitazione dei territori dell'america del sud ai fini della certificazione veterinaria di polizia sanitaria

Paese	Territorio		Delimitazione del territorio
	Codice	Versione	
Argentina	AR	1/2001	Tutto il paese
	AR-1	4/2002	Le province di Buenos Aires, Catamarca, Chaco, Córdoba, Corrientes, Entre Ríos, Formosa (escluso il territorio di Ramon Lista) ⁽¹⁾ , Jujuy, La Pampa, La Rioja, Mendoza, Misiones, Neuquen, Rio Negro, Salta (escluso il territorio di Rivadavia) ⁽¹⁾ , San Juan, San Luis, Santa Fe, Santiago del Estero e Tucuman
	AR-3	1/2002	Chubut, Santa Cruz e Tierra del Fuego
Brasile	BR	1/1993	Tutto il paese
	BR-1	2/2001	Gli Stati di: Rio Grande do Sul; Parana, Minas Gerais (eccetto le circoscrizioni regionali di Oliveira, Passos, São Gonçalo de Sapucaí, Setelagoas e Bambuí), São Paulo, Espírito Santo, Mato Grosso do Sul (eccetto i comuni di Sete Quedas, Sonora, Aquidauana, Bodoquena, Bonito, Caracol, Coxim, Jardim, Ladario, Miranda, Pedro Gomes, Porto Murtinho, Rio Negro, Rio Verde do Mato Grosso e Corumbá), Santa Catarina, Goiás e le circoscrizioni regionali di Cuiabá (esclusi i comuni di San Antonio do Leverger, Nossa Senhora do Livramento, Poconé e Barão de Melgaço), Cáceres (escluso il comune di Cáceres), Lucas do Rio Verde, Rondonópolis (escluso il comune di Itiquira), Barra do Garças e Barra do Bugres nel Mato Grosso
	BR-2	1/2002	Mato Grosso do Sul: comune di Sete Quedas
Cile	CL	1/1993	Tutto il paese
Colombia	CO	1/1993	Tutto il paese
	CO-1	1/1993	Settore delimitato dai seguenti confini: dal punto in cui il fiume Murri si getta nel fiume Atrato, a valle verso la foce del fiume Atrato nell'Oceano Atlantico, quindi da questo punto fino alla frontiera con il Panama lungo la costa Atlantica fino a Cabo Tiburon; da questo punto in direzione del Pacifico, lungo la frontiera tra Colombia e Panama; da quest'ultimo punto fino alla foce del fiume Valle lungo la costa del Pacifico e da questo punto lungo una retta riconducente alla confluenza tra il fiume Murri e il fiume Atrato.
	CO-2	1/1993	I comuni di Arboletas, Necoclí, San Pedro de Urabá, Turbo, Apartado, Chigorodó, Mutatá, Dabeiba, Uramitá, Murindo, Riosucio (riva destra del fiume Atrato) e Frontino.
	CO-3	1/1993	Settore delimitato dai seguenti confini: dalla foce del fiume Sinu nell'Oceano Atlantico, risalendo a monte lungo questo fiume verso la sorgente ad Alto Paramillo, quindi da questo punto in direzione di Puerto Rey sull'Oceano Atlantico, lungo il confine tra i dipartimenti di Antioquia e Córdoba, quindi da quest'ultimo punto in direzione della foce del fiume Sinu, lungo la costa atlantica.
Paraguay	PY	1/1993	Tutto il paese
	PY-1	1/2002	Chaco centrale e regione di San Pedro
Uruguay	UY	1/2001	Tutto il paese

⁽¹⁾ Questa eccezione si applica soltanto fino al 15 settembre 2003.»